

436502-2026 - Verseny

Németország – Emésztőgödör vagy víztisztítótartály-ürítési szolgáltatások – Abfuhr v. Fäkalien u. Klärschlamm

OJ S 120/2026 25/06/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Szolgáltatásmegrendelés

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: Eigenbetrieb Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung der Stadt Werneuchen

E-mail-cím: info@stadtwerke-werneuchen.de

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Helyi szerv által ellenőrzött közjogi intézmény

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Általános közszolgáltatások

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: Abfuhr v. Fäkalien u. Klärschlamm

Leírás: Entsorgung des Abwassers aus geschlossenen Gruben und des Schlammes aus Kleinkläranlagen und den Transport in die verbandseigene Kläranlage in Werneuchen zum Zwecke der dortigen ordnungsgemäßen und schadlosen Abwasserbehandlung.

Eljárásazonosító: b9969b9a-79bc-4a23-9af1-e4ce14305f4a

Belső azonosító: 2026-WER-FuK

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 90460000 Emésztőgödör vagy víztisztítótartály-ürítési szolgáltatások

2.1.2. A teljesítés helye

Város: Stadtgebiet Werneuchen

Ország alegysége (NUTS): Barnim (DE405)

Ország: Németország

További információk: Werneuchen und seine Ortsteile

2.1.4. Általános információk

További információk: #Bekanntmachungs-ID: CXP9YSWHKXW#

Jogalap:

2014/24/EU irányelv

vgv -

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárási forrása: Hirdetmény, Közbeszerzési dokumentum

A tisztán nemzeti kizárási okokban meghatározott kötelezettségek megsértése:

Bűnszervezetben való részvétel:

Terrorista bűncselekmény vagy terrorista tevékenységekkel összefüggő bűncselekmény:
Pénzmosás vagy terrorizmus finanszírozása:
Csalás:
Korrupció:
Gyermekmunka és az emberkereskedelem más formái:
Az adófizetési kötelezettség megszegése:
A társadalombiztosítási járulékfizetési kötelezettség megszegése:
Környezetvédelmi jogszabályokban előírt kötelezettségek megszegése:
Szociális jogszabályokban előírt kötelezettségek megszegése:
Munkajogi kötelezettségek megszegése:
Fizetéseképtelenség:
Felszámoló által kezelt vagyon:
Üzleti tevékenység felfüggesztése:
A nemzeti törvények értelmében a csődhöz hasonló helyzet:
Súlyos szakmai köteleességszegés:
A verseny torzítását célzó megállapodás más gazdasági szereplőkkel:
A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség:
Közvetlen vagy közvetett részvétel a közbeszerzési eljárás előkészítésében:
Lejárat előtti megszüntetés, kártérítési követelés vagy egyéb hasonló szankciók:
Hamis nyilatkozattétel, információk visszatartása vagy a megkívánt iratok be nem mutatása, illetve bizalmas információk szerzése az eljárásról:

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0001

Cím: Abfuhr v. Fäkalien u. Klärschlamm

Leírás: Das Unternehmen übernimmt im Auftrag des Eigenbetriebs Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung der Stadt Werneuchen die Entsorgung des Abwassers aus geschlossenen Gruben und des Schlammes aus Kleinkläranlagen und den Transport in die betriebseigene Kläranlage in Werneuchen zum Zwecke der dortigen ordnungsgemäßen und schadlosen Abwasserbehandlung. Der Eigenbetrieb Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung der Stadt Werneuchen teilt dem Unternehmen anhand einer Übersicht sowie des Grubenkatasters mit, welche geschlossenen Gruben bzw. Kleinkläranlagen zu entsorgen sind und zu welchen Zeiten die Übernahme auf der Kläranlage erfolgt. Bei Wegfall eines Kunden entfällt die Entsorgungspflicht.

Belső azonosító: 2026-WER-FuK

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 90460000 Emésztőgödör vagy víztisztítótartály-ürítési szolgáltatások

5.1.2. A teljesítés helye

Város: Stadtgebiet Werneuchen

Ország alegysége (NUTS): Barnim (DE405)

Ország: Németország

További információk: Werneuchen und seine Ortsteile

5.1.3. Becsült időtartam

Időtartam: 3 Évek

5.1.4. Megújítás

A megújítások maximális száma: 1

További információk a megújításról: Gemäß § 21 Abs. 6 der Vergabeverordnung (VgV) ist die Laufzeit von Rahmenvereinbarungen bei öffentlichen Aufträgen grundsätzlich auf maximal vier Jahre begrenzt.

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem

Ebben a közbeszerzésben kis- és közép vállalkozások (kkv-k) is részt vehetnek: igen

További információk: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Stratégiai közbeszerzés

A stratégiai közbeszerzés célja: Nem stratégiai közbeszerzés

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selektációs kritériumok forrásai: Hirdetmény

Kritérium: Releváns oktatási és szakmai képesítések

Kiválasztási kritérium leírása: Mindestanforderungen: 1. Nachweis über Sachkunde im Bereich der Fäkalienabfuhr (Nachweise und Schulungen, die für den Umgang, die Dichtheitsprüfung oder den Transport erforderlich sind) 2. Nachweis einer Güterverkehrserlaubnis

Kritérium: Minőségbiztosítási intézkedések

Kiválasztási kritérium leírása: Mindestanforderung: Das Unternehmen muss eine entsprechend den allgemeinen Arbeits- und Sicherheitsvorschriften geeignete Ausrüstung für seine Mitarbeiter bereitstellen. Hierzu zählen insbesondere Warnkleidung beim Arbeiten im Verkehrsraum, Schutzkleidung usw..

Kritérium: Eszközök, üzemek vagy technikai felszerelések

Kiválasztási kritérium leírása: Mindestanforderung: Der AN hat für die Abfuhr der Fäkalien Fahrzeuge einzusetzen, die speziell für diese Aufgabe ausgerüstet sind und der StVO sowie den einschlägigen Bestimmungen des TÜV und der Berufsgenossenschaft entsprechen. Diese eingesetzten Fahrzeuge müssen über eine Füllstandsmessanzeige verfügen. Die Kennzeichen der eingesetzten Fahrzeuge sind dem AG bekannt zugeben.

Kritérium: Bejegyzés a cégregiszterbe

Kiválasztási kritérium leírása: Mindestanforderung: Befähigung zur Berufsausübung einschließlich Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister

Kritérium: Egyéb gazdasági vagy pénzügyi követelmények

Kiválasztási kritérium leírása: Mindestanforderungen: 1. 4 fachlich geeignete Mitarbeiter 2. 3 Saugfahrzeuge mit einem Fassungsvermögen von jeweils mind. 10 m³ - Fahrzeuge müssen den einschlägigen technischen und umweltrechtlichen Anforderungen entsprechen - Regelmäßige Wartung und Einsatzbereitschaft sind sicherzustellen

5.1.10. Odaítélési szempontok

Kritérium:

Típus: Ár

Leírás: niedrigster Preis

Kategória az odaítélési szempont súlya: Fontossági sorrend

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: német
Határidő kiegészítő információk bekéréséhez: 17/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://vergabemarktplatz.brandenburg.de/VMPSatellite/notice/CXP9YSWHKXW/documents>

Ad hoc kommunikációs csatorna:

Webcím: <https://vergabemarktplatz.brandenburg.de/VMPSatellite/notice/CXP9YSWHKXW>

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://vergabemarktplatz.brandenburg.de/VMPSatellite/notice/CXP9YSWHKXW>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: német

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Nem megengedett

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 23/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 3 Hónapok

A benyújtási határidő után megadható kiegészítő információk:

A vevő mérlegelése alapján az ajánlattevővel kapcsolatos összes dokumentum benyújtható egy későbbi időpontban.

További információk: Eine Nachforderung von Unterlagen ist nicht ausgeschlossen.

A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:

Megnyitás dátuma: 23/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: Mindestanforderung: 1. Der AN muss im Havariefall ein außerordentliches Abpumpen innerhalb von zwei Stunden ermöglichen. 2. Die Abfuhrzeiten sowie die weiteren Bedingungen zur Auftragsausführung sind dem Vertrag sowie der Satzung zu entnehmen und verbindlich (s. Anlagen zur Vergabe).

Elektronikus számlázás: Kötelező

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

Keretmegállapodás:

Keretmegállapodás a verseny újbóli megnyitása nélkül

A résztvevők maximális száma: 99

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Energie

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet: IBPM Gesellschaft für interdisziplinäres Bauprojektmanagement mbH
A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Energie
Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: Eigenbetrieb Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung der Stadt Werneuchen

8. Szervezetek

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Eigenbetrieb Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung der Stadt Werneuchen

Regisztrációs szám: CXP9YSWHKXW

Postacím: Wesendahler Str. 8

Város: Werneuchen

Irányítószám: 16356

Ország alegysége (NUTS): Barnim (DE405)

Ország: Németország

E-mail-cím: info@stadtwerke-werneuchen.de

Telefonszám: 033398 88 20

Internetcím: <https://www.stadtwerke-werneuchen.de/>

E szervezet szerepei:

Vevő

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet

8.1. ORG-0002

Hivatalos név: IBPM Gesellschaft für interdisziplinäres Bauprojektmanagement mbH

Regisztrációs szám: HRB 69163

Postacím: Fasanenstraße 71

Város: Berlin

Irányítószám: 10719

Ország alegysége (NUTS): Berlin (DE300)

Ország: Németország

E-mail-cím: info@ibpm-online.de

Telefonszám: 0308200790

Fax: 03082007979

Internetcím: <https://www.ibpm-online.de>

E szervezet szerepei:

Közbeszerzési szolgáltató

8.1. ORG-0003

Hivatalos név: IBPM Gesellschaft für interdisziplinäres Bauprojektmanagement mbH

Regisztrációs szám: HRB 69163

Postacím: Fasanenstraße 71

Város: Berlin

Irányítószám: 10719

Ország alegysége (NUTS): Berlin (DE300)

Ország: Németország

E-mail-cím: info@ibpm-online.de

Telefonszám: 0308200790

Internetcím: <https://www.ibpm-online.de>

E szervezet szerepei:

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet

8.1. ORG-0004

Hivatalos név: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Energie

Regisztrációs szám: t:03318661719

Postacím: Heinrich-Mann-Allee 107

Város: Potsdam

Irányítószám: 14473

Ország alegysége (NUTS): Potsdam, Kreisfreie Stadt (DE404)

Ország: Németország

E szervezet szerepei:

Felülvizsgálati szervezet

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet

8.1. ORG-0005

Hivatalos név: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Regisztrációs szám: 0204:994-DOEVD-83

Város: Bonn

Irányítószám: 53119

Ország alegysége (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Ország: Németország

E-mail-cím: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefonszám: +49228996100

E szervezet szerepei:

TED eSender

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: 4d032228-4577-4d08-9e33-dc5d3a05a458 - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 16

A hirdetmény megküldésének dátuma: 23/06/2026 15:49:30 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: német

A hirdetmény közzétételi száma: 436502-2026

HL S kiadás száma: 120/2026

A közzététel dátuma: 25/06/2026